

跨境金融 首選銀行

親愛的客戶:

有關 ICBC 金沙時尚萬事達信用卡將終止服務的通知

因應本行服務調整, 謹此特函通知 閣下的 ICBC 金沙時尚萬事達信用卡(「金沙卡」)及其任何相關附屬卡將於 2021 年 8 月 31 日終止服務。有關金沙時尚積分將安排如下:

金沙時尚積分

根據金沙時尚的安排¹,金沙時尚積分獎賞計劃須於2021年8月15日前完成積分兌換。為提供更好的服務體驗,本行將於2021年11月30日或之前把兌換限期後餘下而仍然有效的金沙時尚積分以12積分兌換港幣1元²的現金回贈比例轉入 閣下的ICBC 粤港澳灣區萬事達信用卡內。

為保障 閣下利益,如 閣下以此金沙卡作付款安排,如自動轉賬、直接付款授權、八達通自動增值服務、流動支付服務信用卡戶口設置等,請直接與商戶聯絡安排取消或更改有關付款指示。此外,於取消卡後收到下期月結單時,請全數繳付所有結欠款項(如有)。如信用卡內仍有結存餘款,請致電本行 24 小時客戶服務熱線 2107 4107 作進一步處理。若信用卡未有退還予本行,請將信用卡適當剪斷。

如 閣下已全數繳付總結欠,並於賬戶結束前五年內沒有拖欠還款超逾 60 日, 根據「個人信貸資料實務守則」,閣下有權指示本行要求信貸資料服務機構自其 資料庫刪除 閣下此賬戶之資料。

如有查詢, 歡迎致電本行 24 小時客戶服務熱線 2107 4107。有關金沙時尚積分及 迎新禮遇之查詢, 請致電金沙時尚聯絡(香港熱線 800-961-663)。

中國工商銀行(亞洲)有限公司 謹啟 2021 年 6 月 28 日

提示: 借定唔借? 還得到先好借!

註:

- 1. 請瀏覽 www.sandslifestyle.com 以獲取更多資訊。
- 2. 若餘下而仍然有效的的金沙時尚積分不足 12 積分, 本行會以港幣 1 元兌換。



跨境金融 首选银行

亲爱的客户:

有关 ICBC 金沙时尚万事达信用卡将终止服务的通知

因应本行服务调整, 谨此特函通知 阁下的 ICBC 金沙时尚万事达信用卡(「金沙卡」)及其任何相关附属卡将于 2021 年 8 月 31 日终止服务。有关金沙时尚积分将安排如下:

金沙时尚积分

根据金沙时尚的安排¹,金沙时尚积分奖赏计划须于 2021 年 8 月 15 日前完成积分兑换。为提供更好的服务体验,本行将于 2021 年 11 月 30 日或之前把兑换限期后余下而仍然有效的金沙时尚积分以 12 积分兑换港币 1 元 ² 的现金回赠比例转入 阁下的 ICBC 粤港澳湾区万事达信用卡内。

为保障 阁下利益,如 阁下以此金沙卡作付款安排,如自动转账、直接付款授权、八达通自动增值服务、流动支付服务信用卡户口设置等,请直接与商户联络安排取消或更改有关付款指示。此外,于取消卡后收到下期月结单时,请全数缴付所有结欠款项(如有)。如信用卡内仍有结存余款,请致电本行 24 小时客户服务热线 2107 4107 作进一步处理。若信用卡未有退还予本行,请将信用卡适当剪断。

如 阁下已全数缴付总结欠,并于账户结束前五年内没有拖欠还款超逾 60 日,根据「个人信贷资料实务守则」,阁下有权指示本行要求信贷资料服务机构自其数据库删除 阁下此账户之资料。

如有查询,欢迎致电本行 24 小时客户服务热线 2107 4107。有关金沙时尚积分及迎新礼遇之查询,请致电金沙时尚联络(香港热线 800-961-663)。

中国工商银行(亚洲)有限公司 谨启 2021 年 6 月 28 日

提示: 借定唔借? 还得到先好借!

注:

- 3. 请浏览 www.sandslifestyle.com 以获取更多信息。
- 4. 若余下而仍然有效的的金沙时尚积分不足12积分,本行会以港币1元兑换。



Broaden Your Vision. Bank with Us.

28 June 2021

Dear Valued Customer,

Termination Notice of ICBC Sands Lifestyle Mastercard Credit Card

Due to the service adjustment of our Bank, we are writing to inform you that your ICBC Sands Lifestyle Mastercard Credit Card (Sands Card) together with any of your supplementary card(s) will be discontinued on 31 August 2021. Arrangement of Sands Lifestyle Points is as follows:

Sands Lifestyle Points

According to the arrangement from Sands Lifestyle¹, please note that the member has to complete the point redemption for the Sands Lifestyle by 15 August 2021. To provide better service experience, for the remaining valid point balances after the redemption deadline, the Bank will convert your valid point balances to cash rebate at 12 points = HK\$ 1 cash rebate² and credit to your ICBC Greater Bay Area Mastercard Credit Card on or before 30 November 2021.

For your own interest, if you have authorized to setup the autopay, direct debit authorization, Octopus Automatic Add Value Service (if any) linked with the Sands card, or setup of mobile payment card account, please contact the merchant(s) directly to cancel /alter the payment arrangements. Please be reminded to repay all outstanding amounts (if any) in the next credit card statement after cancellation of the card(s). For credit balance on the card, please contact our 24-hour Customer Service Hotline on 2107 4107 for further handling. If the card does not return to the Bank, please duly cut the card in two.

Upon termination of the account by full payment, you have the right, provided you have never defaulted in any payment for a period more than 60 days within 5 years immediately before account termination, to instruct us to request the credit reference agency to delete your account data from its database in accordance with the "Code of Practice on Consumer Credit Data".

If you have any query, please contact our 24-hour Customer Service Hotline on 2107 4107. For enquiry about Sands Lifestyle Points and Introductory Offer(s), please contact Sands Lifestyle Hong Kong hotline at 800-961-663.

Yours faithfully, Industrial and Commercial Bank of China (Asia) Limited Reminder: To borrow or not to borrow? Borrow only if you can repay!

Remarks:

- 1. Please visit www.sandslifestyle.com for further information.
- 2. If the valid point balances are less than 12 points, the Bank would convert to HK\$ 1 cash rebate.